

致~親愛的爸爸媽媽~

在住院期間我們教導您有關化療安全相關的事項，以利住院化療時的孩童照顧。但是在漫長的治療過程中，無論是在醫院裡或出院回家，都有可能會有一些無法預期的情況發生，如果這些情況發生在家裡，身旁沒有醫護人員時一定會讓您們感到慌張、不知所措，但這時候請您們須冷靜處理與耐心安撫孩童!!

有任何疑問請打電話至 13PW 病房，我們樂意協助您解決問題。



(02-23123456 轉 71311~71312)



在醫院的小叮嚀_化療安全

資料來源：台大醫院護理部

本系列衛教單張之印製與發送經費

皆由衛生福利部醫療發展基金
補助辦理

兒童癌症照護系列單張-No.5



小心!!
別讓蝴蝶飛了~

台大兒童醫院

小兒血液腫瘤科

預防化療藥品外漏 (滲) 護理指導

什麼是化療藥品外漏 (滲)？

化療藥品大多具有刺激性或毒性，當您接受化療藥品過程中，若化療藥品由靜脈滲漏到周邊正常組織，造成局部組織或器官的傷害，導致其他合併症發生或延長住院日數。

當化療藥品外漏(滲)，可能會有什麼感覺？

◆ 當您接受靜脈注射化療藥品時，若覺得注射部位有溼溼的感覺、刺痛或脹痛、緊緊的或悶悶的、熱熱的感覺，或有其他說不出來的不舒服感受，都有可能是化療藥品外漏(滲)。

◆ 雖然使用中心靜脈導管(如人工血管 Port-A、周邊靜脈置入中央導管 PICC)有助於降低化療藥品外漏(滲)的機會，但少部分中心靜脈導管受損或功能不良，或有管路拉扯的情況，也有可能發生化療藥品外漏(滲)。



化療藥品滴注期間，我該注意些什麼事情，以避免發生化療藥品外漏(滲)？

穿著衣物注意事項：

1. 建議選擇容易露出注射部位的衣服，例如使用人工血管 Port-A 可前開扣式襯衫或衣領寬鬆的套頭衣服。
2. 若使用周邊靜脈置入中心靜脈導管 PICC，建議穿著短袖或袖子容易捲起的衣服，並隨時注意管路有牢固的黏貼在皮膚上。

化療藥品滴注期間，日常活動注意事項：

1. 應減少不必要活動-(例如散步)。
2. 當您上廁所或更換衣物等，應留意管路長度，避免拉扯。
3. 若不慎有拉扯管路情況，請立即通知護理師處理。
4. 應避免抬高放置人工血管該側的手臂(勿高於頭)，以預防人工血管角針脫落或移位。



蝴蝶針一定要保護好，注意別因為管路拉扯而拖飛!!

注射化療藥品前，護理師測試靜脈管路回血狀態，測試過程您須注意的事項：

1. 當護理師在測試中心靜脈導管回血狀態或沖洗導管時，若您覺得頸部或置針部位周圍有異常感覺，須立即告知護理師。
2. 當護理師給予化療藥品之前會先測試回血狀態，若無回血會請您改變姿勢，例如坐起、深呼吸、置放人工血管該側的手臂抬高、屏息動作等；若仍無回血，會通知醫師處理，以確認中心靜脈導管末端位置正確。
3. 當化療藥品正在滴注時，若您覺得注射部位周圍有腫脹或其他不適感覺，須立即告知您的護理師。
4. 在您接受化學治療後 24 小時內，若您發現注射部位有紅腫熱痛或其他不適，需立即通知您的護理師。



化療過程，安全最重要囉!!